



ДО:  
ЛИЦАТА, С КОИТО ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ ИМА СКЛЮЧЕНИ РАМКОВИ СПОРАЗУМЕНИЯ В РЕЗУЛТАТ  
НА ОБЩЕСТВЕНА ПОРЪЧКА С РЕФ. № PPD 15-124, КАКТО СЛЕДВА:

1. „ВАК 02“ ООД, ЕИК: 131008947, със седалище и адрес на управление: гр. Самоков - 2000, ул. „Хр. Йончев“ № 7А, гр. София, адрес за кореспонденция: ул. „Околовръстен път“ № 373, тел.: 02/ 978 54 55, факс: 02/ 992 84 54, e-mail: office@vak-02.com ;
2. „КОНТРАГЕНТ 35“ ЕООД, ЕИК: 833055130, със седалище и адрес на управление: гр. Стара Загора - 6000, жк „Индустиален“, ул. „Войвода Стойно Черногорски“ № 23, тел.: 042/600 131, факс: (042) 600 129, e-mail: office@contragent.com ;
3. „ЕТИС 2007“ ООД, ЕИК: 175218505, със седалище и адрес на управление: гр. София - 1309, район Илинден, ул. „Сава Михайлов“ № 146, вх. Ж, ап. 143, тел.: (02) 920 0426, факс: 02/920 1690, e-mail: etisltd@mail.orbitel.bg ;
4. „ЕЛПРОМ ЕМЗ“ ООД, ЕИК: 834025954, със седалище, адрес на управление и адрес за кореспонденция: гр. Шабла - 9680, ул. „Нефтеняк“ № 38, тел.: 5743 4568, факс: 5743 5020, e-mail: elpromemz@imbox.infotel.bg .

#### ПОКАНА ЗА УЧАСТИЕ

във вътрешен конкурентен избор за определяне на изпълнител на обществена поръчка с предмет:  
„Доставка на токови трансформатори 10 и 20kV, след сключени рамкови споразумения“, реф.  
№ PPD 19-044.

#### УВАЖАЕМИ ГОСПОЖИ И ГОСПОДА,

В резултат на сключени рамкови споразумения след проведена процедура на договаряне с обявление (по реда на Закона за обществените поръчки (обн. ДВ бр. 28/ 06.04.2004 г., отм. ДВ бр. 13/ 16.02.2016 г., в сила до 15.04.2016 г.) за сключване на рамково споразумение с предмет: „Доставка на токови трансформатори 10 и 20kV“, реф. № PPD 15-124, регистрирана под № 01467-2015-0081 в Регистъра на обществените поръчки и публикувана под № 2015/S 242-452942 в Официален вестник на Европейски съюз, на основание чл. 82, ал. 4, т. 1 от Закона за обществените поръчки (ЗОП), Ви каним да подадете оферта за участие във вътрешен конкурентен избор за определяне на изпълнител на обществена поръчка, с предмет: „Доставка на токови трансформатори 10 и 20kV, след сключени рамкови споразумения“, реф. № PPD 15-124.

Предметът на настоящата обществена поръчка не е разделен на обособени позиции, но включва следните токови измервателни трансформатори:

№ по ред	Наименование на материала	Мярка	Ориентировъчно количество
1	2	3	4
1	ТИТ 10 kV, 10/5/5 А, подпорен, 3М	бр.	7
2	ТИТ 10 kV, 15/5/5 А, подпорен, 3М	бр.	7
3	ТИТ 10 kV, 20/5/5 А, подпорен, 3М	бр.	16
4	ТИТ 10 kV, 30/5/5 А, подпорен, 3М	бр.	22



5	ТИТ 10 kV, 50/5/5 A, подпорен, 3М	бр.	22
6	ТИТ 10 kV, 75/5/5 A, подпорен, 3М	бр.	7
7	ТИТ 10 kV, 100/5/5 A, подпорен, 3М	бр.	22
8	ТИТ 10 kV, 150/5/5 A, подпорен, 3М	бр.	4
9	ТИТ 10 kV, 200/5/5 A, подпорен, 3М	бр.	2
10	ТИТ 10 kV, 300/5/5 A, подпорен, 3М	бр.	3
11	ТИТ 10 kV, 400/5/5 A, подпорен, 3М	бр.	2
12	ТИТ 10 kV, 600/5/5 A, подпорен, 3М	бр.	2
13	ТИТ 20 kV, 5/5/5 A, подпорен, 3М	бр.	37
14	ТИТ 20 kV, 10/5/5 A, подпорен, 3М	бр.	37
15	ТИТ 20 kV, 15/5/5 A, подпорен, 3М	бр.	28
16	ТИТ 20 kV, 20/5/5 A, подпорен, 3М	бр.	74
17	ТИТ 20 kV, 30/5/5 A, подпорен, 3М	бр.	77
18	ТИТ 20 kV, 50/5/5 A, подпорен, 3М	бр.	41
19	ТИТ 20 kV, 75/5/5 A, подпорен, 3М	бр.	19
20	ТИТ 20 kV, 100/5/5 A, подпорен, 3М	бр.	16
21	ТИТ 20 kV, 150/5/5 A, подпорен, 3М	бр.	11
22	ТИТ 20 kV, 200/5/5 A, подпорен, 3М	бр.	8
23	ТИТ 20 kV, 300/5/5 A, подпорен, 3М	бр.	8
24	ТИТ 20 kV, 600/5/5 A, подпорен, 3М	бр.	3

Вътрешният конкурентен избор за определяне на изпълнител на обществената поръчка ще се проведе при следните условия:

**1. Обект и предмет на поръчката:**

Обект на обществената поръчка е доставката на стоки съгласно чл. 3, ал. 1, т. 2 от ЗОП. Предметът на обществената поръчка е: „Доставка на токови трансформатори 10 и 20kV, след сключени рамкови споразумения”, реф. № PPD 19-044 (съгласно описа на Възложителя) и е съответен на предмета от процедура за сключване на рамково споразумение с наименование: „Доставка на токови трансформатори 10 и 20kV”, реф. № PPD 15-124.

**2. Изисквания на Възложителя за изпълнение на поръчката:**

Изискванията на Възложителя за изпълнение на поръчката, вкл. техническата спецификация по предмета на поръчката, са съгласно сключеното рамково споразумение и съответните приложения към него.

**3. Критерий за възлагане на поръчката: „най-ниска цена”.**

**4. Срок на договора:**

Договорът по предмета на обществената поръчка ще бъде сключен за срок от **12 (дванадесет) месеца**, считано от датата на подписването му от страните – възложителя и избрания изпълнител или до достигане на неговата максимална стойност, в зависимост от това, кое от посочените обстоятелства ще настъпи първо по време. При настъпване на първото по време от посочените в предходното изречение обстоятелства, договорът се прекратява автоматично, без да е необходимо уведомление или предизвестие на която и да е от страните до другата страна.



#### **5. Гаранция за изпълнение:**

Гаранцията за изпълнение може да се представи в една от формите, посочени в чл. 111, ал. 5 от ЗОП по избор на избрания изпълнител на поръчката. Гаранцията за изпълнение се представя от избрания за изпълнител участник при сключване на договора по рамковото споразумение и е в размер на **5%** от максималната стойност на договора, под формата на паричен депозит по сметка на Възложителя, както следва: SWIFT (BIC): UNCRBGSF; Банкова сметка (IBAN) в лева: BG 43 UNCR 7630 1002 ERPBUL; при банка: „УниКредит Булбанк“ АД, или под формата на безусловна и неотменяема банкова гаранция, издадена в полза на Възложителя със срок на валидност **15 петнадесет / месеца**, считано от датата на издаването ѝ, или под формата на застраховка със същия срок на застрахователно покритие, която обезпечава изпълнението чрез покритие на отговорността на изпълнителя. Банковата гаранция или застраховката се издават не по-рано от датата на поканата за сключване на договора за обществена поръчка и не по-късно от датата на сключване на договора.

#### **6. Адрес на профила на купувача, на който е публикувана поканата за участие и приложенията към нея:**

<https://platform.negometrix.com/PublishedTenders.aspx?tenderId=120122&companyId=20808>

#### **7. Място на подаване на офертите:**

Офертата трябва да се представи в запечатан непрозрачен плик (опаковка) с ненарушена цялост в деловодството на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД (Възложител на поръчката), находящо се на адрес: Република България, гр. София 1784, р-н „Младост“, бул. „Цариградско шосе“ № 159, БенчМарк Бизнес Център, партерен етаж. Върху плика участникът следва да посочи: **идентификационен № и наименование на обществената поръчка**, име, адрес за кореспонденция, телефон и по възможност факс и електронен адрес.

#### **8. Срокове:**

**8.1. Срок за получаване на офертите – до 16:30 часа (края на работното време на възложителя) на 03.05.2019 година.**

**8.2. Срок на валидност на офертата -** Офертата, представена от участниците следва да бъде валидна минимум **90 календарни дни**, считано от крайния срок за получаване на офертата.

#### **9. Място и дата на отваряне на офертите и провеждане на ценово договаряне:**

Офертите на участниците се отварят от **13:00 часа на 07.05.2019 година**. Отварянето ще се състои в административната сграда на „ЧЕЗ“ на адрес: Република България, гр. София 1784, р-н „Младост“, бул. „Цариградско шосе“ № 159, БенчМарк Бизнес Център. На отварянето на офертите може да присъства представляващият участника по регистрация (по закон) или упълномощени негови представители, както и представители на средствата за масово осведомяване, в съответствие с чл. 54, ал. 2 от Правилника за прилагане на Закона за обществените поръчки (ППЗОП). Офертите се отварят по реда на тяхното постъпване в деловодството на възложителя, съгласно чл. 54, ал. 3 от ППЗОП. Редът на постъпване на офертите се определя според входящия номер върху плика с офертата, генериран от регистъра на възложителя и съдържащ: поредния номер, дата и час на получаване.

#### **10. Определяне на реда за водене на преговори и провеждане на договарянето:**

Редът за водене на преговорите ще се определи чрез жребий, в присъствието на всички желаещи представители на участниците. Жребието ще се проведе в деня, определен за отваряне на офертите, след отварянето и оповестяването на съдържанието на всички получени оферти, при спазване на следния ред:

Поставят се три кутии, които се надписват – кутия с имена на участници, кутия с имена на членовете на комисията и кутия с поредни номера, съответни на броя на участниците. Председателят на комисията тегли един билет от кутия имена на членове на комисията, като изтегленият член ще извършва тегленето на имената на участниците и техните поредни номера за водене на преговори от останалите две кутии. Избраният член на комисията последователно изтегля билет от кутията с имената на участниците и билет от кутията с поредните номера, като ги съобщава на присъстващите. Това се повтаря, докато не се изчерпят всички билети от кутиите с имената на участниците и



поредните номера за водене на преговори. Резултатите от жребия се отразяват в протокол, който се подписва от комисията и присъстващите на жребия представители на участниците. Преговорите с участниците се провеждат според поредния номер, който е изтеглен за всеки от тях, като се започва с участника, за когото при жребия е изтеглен № 1, и се завършва с участника с последния пореден №4, във възходящ порядък, както следва: с участникът, за когото е изтеглен билет с пореден № 1, договарянето ще започне от 13:30 часа, с участникът, за когото е изтеглен билет с пореден № 2, договарянето ще започне от 14:00 часа, с участникът, за когото е изтеглен билет с пореден № 3, договарянето ще започне от 14:30 часа и с участникът, за когото е изтеглен билет с пореден № 4, договарянето ще започне от 15:00 часа.

**Провеждането на договарянето с поканените лица, които са подали оферти, според поредността, определена в резултат на изтегления жребий, започва на датата, определена за отваряне на получените офертите, посочена по-горе в т. 9 от поканата.**

**Участниците се уведомяват писмено от комисията, назначена от Възложителя, за датата, часа и мястото, в случай на необходимост от продължаване на следващи по ред преговори по предмета на поръчката. В тези случаи реда за водене на преговори остава този, определен в резултат на изтегления жребий.**

11. Изменения и допълнения към проекта на договор, представляващ приложение към сключеното рамково споразумение, наложени от нормативни промени:

Допълненията в проекта на договор се налагат във връзка с влизане в сила, считано от 25.05.2018 г. за територията на Република България на Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския парламент и на Съвета от 27 април 2016 година, относно защитата на физическите лица във връзка с обработването на лични данни и относно свободното движение на такива данни и за отмяна на Директива 95/46/ЕО, който предвижда задължения във връзка с обработването и защитата на лични данни и огромни по размер парични санкции за нарушаването на тези задължения. Това налага, възложителят да предвиди във всички свои договори, които предстои да сключи при условията и по реда на ЗОП, клаузи, които са свързани с уреждането на отношенията с избрания изпълнител на съответната обществена поръчка във връзка с обработването и защитата на личните данни, за да избегне отговорността по регламента, която предвижда огромни по размер санкции, които биха нарушили финансовата стабилност на възложителя. В тази категория влизат и договорите, които ще бъдат сключени въз основа на действащи рамкови споразумения, доколкото тези договори ще имат действие след влизане в сила и по време на действие на Регламента, посочен по-горе.

Разпоредбата на чл. 116 от ЗОП предвижда основанията за изменение и допълнение на договори за обществени поръчки, като в случая описаното по-долу допълнение в проекта на договор към рамковото споразумение попада в хипотезата на чл. 116, ал. 1, т. 7 във връзка с чл. 116, ал. 5 от ЗОП, а именно - несъществени изменения, тъй като те не водят нито до промяна на предмета, нито на цената, условията или сроковете за изпълнение на рамковото споразумение респективно на конкретния договор, сключен въз основа на него, а и не биха привлекли нови участници, ако наличието им бе известно при откриване на процедурата за сключване на рамковото споразумение.

Предвид горното Раздел 11 с наименование „КОНФИДЕНЦИАЛНОСТ“ се допълва и придобива следното съдържание „КОНФИДЕНЦИАЛНОСТ И ЗАЩИТА НА ЛИЧНИ ДАННИ“;

В Раздел 11 „КОНФИДЕНЦИАЛНОСТ И ЗАЩИТА НА ЛИЧНИ ДАННИ“ се допълва нова т. 11.4, която има следното съдържание:

„11.4. (1) Всяка от Страните се съгласява, че ще обработва личните данни („Лични данни“), посочени в настоящия договор на служителите-контактни лица на другата Страна, само и единствено за целите на обмен на данни и информация по договора, като никоя от Страните няма право да обработва Лични данни за други цели. Обработването на Лични данни от Страните се осъществява на територията на Република България. Не се допуска използването на каквото и да е оборудване за обработване на Личните данни, разположено извън определената Територия за обработване.

(2) Всяка от Страните се задължава да уведоми другата в случай:

а) на каквото и да е дейности по разследване, предприети от надзорен орган по защита на личните данни по отношение на дейността ѝ по обработване на Лични данни за целите на изпълнение на договора;

б) че установи, че не е в състояние да изпълнява задълженията си относно обработването и защита на личните данни на другата Страна;



в) че установи каквото и да е нарушение на сигурността на обработването на Личните данни. Уведомлението за нарушение на сигурността следва да се извърши незабавно към другата Страна (но не по-късно от 3 (три) часа от установяването му) и следва да съдържа минимум следната информация:

- описание на естеството на нарушението и на фактите, свързани с нарушението на сигурността на личните данни, включително, ако е възможно, категориите и приблизителния брой на засегнатите субекти на данни и категориите и приблизителното количество на засегнатите записи на лични данни;
- описание на евентуалните последици от нарушението на сигурността на личните данни;
- описание на предприетите или предлаганите от нея мерки за справяне с нарушението на сигурността на личните данни, включително по целесъобразност мерки за намаляване на евентуалните неблагоприятни последици.

(3) В случай че е обективно невъзможно да осигури в посочения в ал. 2, б. „в“ срок цялата необходима за уведомлението информация, съответната Страна уведомява в този срок другата като ѝ предоставя наличната към този момент информация и след съгласуване с нея допълва уведомлението.

(4) Всяка от Страните е задължена да обезщети вредите, които дадено лице може да претърпи в резултат на обработване на Лични данни от страна на някоя от тях, което обработване нарушава Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския парламент и на Съвета от 27 април 2016 година относно защитата на физическите лица във връзка с обработването на лични данни и относно свободното движение на такива данни или други приложими законови разпоредби за защита на личните данни, освен ако последната не докаже, че по никакъв начин не е отговорна за вредите“.

**Моля, да потвърдите писмено получаването на настоящата покана на факс: 02/ 8272171 или 02/ 8273447, в срок до 3 дни, считано от датата на получаването ѝ.**

Запитвания за допълнителна информация (писмено) на факс: +359(2) 827 21 71, +359(2) 827 34 47.

**ПРИЛОЖЕНИЯ КЪМ ПОКАНАТА ЗА УЧАСТИЕ:**

Приложение 1: Условия и информация по провеждане на вътрешния конкурентен избор;

Приложение 2: Образец на оферта и приложения към нея;

Приложение 3: Проект на договор.

С уважение,

Информацията е заличена, на основание чл. 5 и 6 от Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския парламент и на Съвета от 27 април 2016 година

Петър Холаковски

Член на УС

„ЧЕЗ Разпределение България“ АД



Информацията е заличена, на основание чл. 5 и 6 от Регламент (ЕС) 2016/679 на Европейския парламент и на Съвета от 27 април 2016 година

Томаш Пецка

Член на УС

„ЧЕЗ Разпределение България“ АД